



Số: 362/2023/TB-SAFIRA

Tp. HCM, ngày 07 tháng 07 năm 2023

THÔNG BÁO

(V/v: Khuyến cáo phòng tránh kiến ba khoang gây hại)

Kính gửi: Quý Cư dân,

Lời đầu tiên, Ban Quản lý Tòa nhà Safira (“**BQLTN**”) xin gửi tới Quý Cư dân lời chúc sức khỏe và lời chào trân trọng.

Hiện nay tình hình thời tiết đã vào mùa mưa, là thời điểm kiến ba khoang xuất hiện tần suất dày đặc tại các khu dân cư, chung cư cao tầng. Bên cạnh các biện pháp xử lý côn trùng của Tòa nhà, để phòng tránh và hạn chế sự gây hại của kiến ba khoang ở khu vực căn hộ, BQLTN xin gửi đến Quý Cư dân một số nội dung lưu ý như sau:



Ban đêm khi mở đèn hãy hạn chế mở các cửa, nên buông rèm cửa hoặc làm lưới ngăn côn trùng ở khu vực cửa, lỗ thông khí, nhất là nơi ở gần cây cối,... khi mở đèn.



Tránh đứng dưới bóng đèn sáng nơi công cộng, chú ý khi đứng dưới ánh đèn vì kiến ba khoang thường xuất hiện ở nơi có đèn sáng.



Trước khi sử dụng khăn lau hoặc quần áo cần kiểm tra kỹ. Nếu phát hiện có kiến, thì nhẹ nhàng di chuyển chúng ra khỏi đồ dùng.



Sử dụng bình xịt côn trùng gia dụng, xịt vào các chân tường, bậc cửa ra vào, cửa sổ để ngăn kiến bò vào nhà. Khi kiến rơi hoặc bò lên da không nên dùng tay giết mà nên thổi cho kiến bay đi tránh để dịch tiết của kiến dính vào da.



Nếu phát hiện vừa tiếp xúc với dịch tiết của kiến thì nhanh chóng rửa chỗ tiếp xúc dưới vòi nước. Khi vùng da đó bắt đầu thấy đau, rát thì (tham khảo) dùng các dung dịch dịu da, sát khuẩn nhẹ như dung dịch Jarish, oxyd kẽm, mỡ kháng sinh rồi đến các cơ sở y tế để được chỉ định điều trị thêm.

Mọi ý kiến đóng góp hoặc cần biết thêm thông tin, Quý Cư dân vui lòng liên hệ qua số Hotline BQLTN: 0856 33 6767 hoặc ứng dụng Cyhome để được giải đáp và hỗ trợ. Trong trường hợp có sự không nhất quán hoặc xung đột giữa tiếng Việt và tiếng Anh, tiếng Việt sẽ được ưu tiên áp dụng.



BAN QUẢN LÝ TÒA NHÀ SAFIRA
Địa chỉ: Tầng 2, Tòa nhà Safira
Đường Võ Chí Công, P. Phú Hữu, TP. Thủ Đức, TP. HCM
Hotline: 0856 336 767 – 0837 277 878



Trân Trọng.

Nơi nhận:

- Như trên,
- Lưu VP BQLTN.

BAN QUẢN LÝ TÒA NHÀ SAFIRA

Trưởng Ban



Phạm Nữ Nhật Kiều

[English below]



No: 362/2023/TB-SAFIRA

Ho Chi Minh City July 7, 2023

NOTIFICATION

(Re: Recommendations to prevent three cavities from causing harm)

Dear Residents,

First of all, The Management Office (“MO”) would like to send our residents best wishes for health and respectful greetings.

Currently, the weather situation has entered the rainy season, which is the time when three compartments appear densely in residential areas and high-rise apartments. In addition to the insect treatment measures of the building, in order to prevent and limit the harm of three-compartment ants in the apartment area, the MO would like to send to the Residents some notes as follows:



At night, when opening the lights, limit the doors, let go of the curtains or make insect nets in the door area, air vents, especially near trees,... when opening the lights.



Avoid standing under bright light bulbs in public places, pay attention when standing under lights because three-cavity ants often appear in places with bright lights.



Before using the wipes or clothes, check them carefully. If ants are detected, then gently move them away from the utensils.



Use household insect aerosols, spray on the walls, door steps, windows to prevent ants from crawling into the house. When ants fall or crawl on the skin, they should not kill with their hands but should blow the ants away to avoid the secretions of the ants sticking to the skin.



If it is found that you have just come into contact with the ant's secretions, quickly rinse the contact under running water. When the skin begins to feel pain and burning (refer to), use mild skin soothing and antiseptic solutions such as Jarish solution, zinc oxide, antibiotic fat and then go to medical facilities for further treatment.

If you have any comments or need more information, please contact the Management Office via Hotline: 0856 33 6767 or Cyhome application for answers and support. In the event of inconsistency or conflict between Vietnamese and English, the Vietnamese shall prevail.



BAN QUẢN LÝ TÒA NHÀ SAFIRA
Địa chỉ: Tầng 2, Tòa nhà Safira
Đường Võ Chí Công, P. Phú Hữu, TP. Thủ Đức, TP. HCM
Hotline: 0856 336 767 – 0837 277 878



Thank you and best regards,

Recipients:

- As above,
- Save office.

SAFIRA MANAGEMENT OFFICE

Property Manager



Pham Nu Nhat Kieu